

# 《习近平谈治国理政》第五卷中英文版出版发行

新华社北京7月30日电 中央宣传部(国务院新闻办公室)会同中央党史和文献研究院、中国外文局编辑的《习近平谈治国理政》第五卷,近日由外文出版社以中英文版出版,面向海内外发行。

习近平新时代中国特色社会主义思想是坚持把马克思主义基本原理同中国具体实际相结合、同中华优秀传统文化相结合取得的重大理论创新成果,是当代中国马克思主义、二十一世纪马克思主义,是中华文化和中国精神的时代精华,实现了马克思主义中国化时代化新的飞跃,为以中国式现代化全面推进强国建设、民族复兴伟业提供了科学行动指南。

《习近平谈治国理政》第一卷至第四卷的出版,在用习近平新时代中国特色社会主义思想武装头脑、指导实践、推动工作,帮助国际社会增进对中国之路、中国之治、中国之理的理解认识方面,发挥了重要作用。《习近平谈治国理政》第四卷

出版以来,习近平总书记在领导治国理政新的实践中,从理论和实践的结合上进一步回答了党和国家事业发展的一系列重大时代课题,以一系列新思想新观点新论断,丰富和发展了党的理论创新成果。

《习近平谈治国理政》第五卷收入了习近平总书记在2022年5月27日至2024年12月20日期间的报告、讲话、谈话、演讲、致辞、文章、指示等91篇,分为18个专题。部分著作是第一次公开发表。为了便于读者阅读,编辑时作了必要注释。本书还收入习近平总书记这段时间内的图片41幅。

《习近平谈治国理政》第五卷生动记录了面对严峻复杂的国际环境和艰巨繁重的国内改革发展稳定任务,以习近平同志为核心的中共中央统筹国内国际两个大局,完整准确全面贯彻新发展理念,着力推动高质量发展,进一步谋划和推动全面

深化改革,攻坚克难、砥砺奋进,推动全面建设社会主义现代化国家迈出坚实步伐的生动实践,集中展现了坚持“两个结合”、推进马克思主义中国化时代化的最新成果,充分反映了我们党为推动构建人类命运共同体贡献的智慧方案,是全面系统反映习近平新时代中国特色社会主义思想最新成果的权威著作。

《习近平谈治国理政》第五卷的出版发行,对于推动广大党员、干部、群众进一步学习贯彻习近平新时代中国特色社会主义思想,更加深刻领悟“两个确立”的决定性意义,增强“四个意识”、坚定“四个自信”、做到“两个维护”,万众一心为实现党的二十大描绘的宏伟蓝图而团结奋斗;对于帮助国际社会及时了解这一重要思想的最新发展,加深对中国理念、中国方案、中国智慧的理解,携手共建人类命运共同体,具有重要意义。

## 持用中国护照可免签或落地签前往全球90多个国家和地区

新华社北京7月30日电(记者熊丰 魏冠宇)国家移民管理局30日在国新办举行的“高质量完成‘十四五’规划”系列主题新闻发布会上透露,目前持用中国护照可免签或落地签前往全球90多个国家和地区。

“十四五”期间,中国护照免签国家范围不断扩大。国家移民局积极配合外交部持续推动更多的国家为持中国护照人员提供免签入境便利,2021年以来,新增新加坡、泰国、马来西亚等10个免签入境国家。目前,持用中国护照可免签或落地签前往全球90多个国家和地区。

记者从发布会了解到,根据有关国际咨询机构统计排名,中国护照在全球通行度排行榜中由2021年的第

72位上升至第60位,“含金量”持续提升。

近年来,随着我国经济社会快速发展,公民出入境需求不断攀升,我国普通护照签发数量逐年递增。国家移民管理局公民出入境管理司司长熊树人介绍,“十四五”期间,国家移民管理局累计为中国公民签发各类出入境证件超3亿人次,公民持有有效普通护照数量已超1.6亿本。

公安部副部长、国家移民管理局局长王志忠表示,“十五五”将聚焦稳步扩大移民管理领域制度型开放,健全完善服务国家重大战略和区域发展战略、便利中外交往和经贸合作、优化移民管理政务服务政策制度,进一步创新移民管理政策制度体系。

## 浙江舟山:应对台风“竹节草”



7月30日,在舟山市普陀区浦西社区,消防救援人员在排除街道上的积水。

记者从浙江省气象台获悉,今年第8号台风“竹节草”于7月30

日在浙江省舟山市登陆。受台风影响,当地普降暴雨。舟山市多部门联合发布城市内涝蓝色预警,提醒市民做好防范措施。

新华社记者 江汉 摄

## 中钢协:上半年钢铁行业运行情况好于预期

新华社石家庄7月30日电(记者刘桃熊)上半年中钢协重点统计钢铁企业累计营业收入为29985亿元,同比下降5.79%;营业成本为28055亿元,同比下降6.83%;利润总额为592亿元,同比增长63.26%;平均利润率为1.97%,同比上升0.83个百分点。

这是记者30日从在唐山曹妃甸召开的中国钢铁工业协会六届十一次理事(扩大)会议上获悉的。

“上半年钢铁行业积极应对强供给、弱需求的挑战,加强行业自律,调整生产节奏,实现了粗钢产量稳中有降、经济效益同比改善、环保水平持续提升,行业总体运行情况好于预期。”中国钢铁工业协会会长赵民革说,自律控产稳运行是行业利润改善的核心原因,一方面保持了钢材库存低位、供需基本平衡、钢价相对平稳,一方面带来了原燃料需求下降、成本重心下移。

绿色低碳转型方面,上半年中钢协重点统计钢铁企业节能环保投资占比28.9%,同比提高4.3个百分点;总能耗同比下降1.5%,吨钢可比能耗同比下降0.6%。截至6月30日,共有193家钢铁企业完成或部分完成超低排放改造和评估监测。其中,144家钢铁企业全过程完成超低排放改造,涉及粗钢产能约5.98亿吨;49家钢铁企业部分完成超低排放改造,涉及粗钢产能约1.75亿吨。

赵民革说,钢铁行业进入以全面贯彻新发展理念、大力发展新质生产力、着力推动高质量发展为主题主线的深度调整期,转型任务繁重艰巨、风险隐患仍然较多,稳运行、谋发展面临不少新挑战、新任务。行业要强化底线思维、充分备足预案、积极应对挑战,着力“强自律、防内卷,调结构、优布局,增效益、防风险,补短板、锻长板”,推动行业平稳健康发展。

## 思想解读类融媒体片《攻坚》即将播出

新华社北京7月30日电 经中央军委批准,中央军委政治工作部联合中央网信办、中央广播电视总台,摄制思想解读类融媒体片《攻坚》。该片从8月1日起在中央广播电视总台央视综合频道播出。

《攻坚》共5集,分别为《军令如山》、《淬炼砺刃》、《合力制胜》、《勇闯新域》、《务期必成》。该片围绕“铸牢政治忠诚、打好攻坚战”,讲述全军部队全力以赴打好实现建军一百年奋斗目标攻坚战的新气象新作为,将进一步教育激励广大官兵深刻领悟“两个确立”的决定性意义,增强“四个意识”、坚定“四个自信”、做到“两个维护”,贯彻军委主席负责制,坚决听从党中央、中央军委和习主席指挥,忠实履行党和人民赋予的使命任务,为如期实现建军一百年奋斗目标、加快把人民军队建成世界一流军队团结奋斗。